

JUEZ SHI JIUYONG - China

(Miembro del Tribunal de Primera Instancia desde el 6 de febrero de 1994; reelegido a partir del 6 de febrero de 2003; Vice-Presidente de la Corte de 2000 a 2003; Presidente de la Corte del 6 de febrero de 2003 hasta el 6 de febrero de 2006)



Nacido en Zhejiang, China, el 9 de octubre de 1926.

B.A. en el Gobierno y Derecho Público, St John's University, Shanghai (1948); Maestría en Derecho Internacional, Universidad de Columbia, Nueva York, Estados Unidos de América (1951); investigación en el derecho internacional en la Universidad de Columbia, Nueva York (1951-1954).

Investigador Asistente en Derecho Internacional, Instituto de Relaciones Internacionales, Beijing, China (1956-1958). Conferencista Mayor, Profesor Asociado de Derecho Internacional, Colegio de Relaciones Exteriores, Beijing (1958-1964). Investigador en Derecho Internacional, Instituto de Derecho Internacional, Beijing (1964-1973). Investigador en Derecho Internacional, Instituto de Estudios Internacionales de Beijing (1973-1980). Profesor de Derecho Internacional, Colegio de Relaciones Exteriores, Beijing (1984-1993). Profesor de Derecho, Centro de Derecho Extranjero Económico, del Ministerio de Justicia de la República Popular de China, Beijing (1987-1988).

Antes de 2005 Asesor, desde entonces Presidente Honorario (2005 -) de la Sociedad China de Derecho Internacional, Beijing. Miembro del Consejo del Instituto de Derecho de Hong Kong de la Sociedad Jurídica de China, Beijing. Miembro de la Sociedad Americana de Derecho Internacional. Miembro del Consejo Consultivo de "la Comunidad Global: Anuario de Derecho Internacional y Jurisprudencia". Presidente (2005 -) Consejero de la Academia de Xiamen de Derecho Internacional. Copresidente (2002 -) Junta de Editores Honorarios, Diario chino de Derecho International.

Asesor Jurídico del Ministerio de Relaciones Exteriores, República Popular de China (1980-1993). Asesor Jurídico, Oficina del Representante Chino Mayor, chino-británica Grupo Mixto de Enlace (sobre la cuestión de Hong Kong) (1985-1993). Asesor Jurídico, Centro chino de Asesoría Jurídica, Beijing (1989-1993). Miembro del Comité Permanente, Comité de Beijing (1988-1993), y miembro del Octavo Comité Nacional (1993), Conferencia Consultiva Política del Pueblo chino.

Asesor Jurídico de la delegación china ante la reunión anual de 1980 de las Juntas de Gobernadores del Fondo Monetario Internacional y el Banco Internacional de Reconstrucción y Desarrollo. Asesor Jurídico, delegación del Ministerio de Finanzas de la República Popular de China por la visita oficial al Banco Internacional de Reconstrucción y Desarrollo (1980). Asesor de la delegación china al trigésimo quinto período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas y Representante Alterno de China de la Sexta Comisión en ese período de sesiones. Asesor de la delegación china al trigésimo sexto, trigésimo séptimo y trigésimo octavo período de sesiones de la Asamblea General de Naciones Unidas y del delegado de China en la Sexta Comisión en el mismo período de sesiones (1981-1983). Delegado, delegación

china a las sesiones del Comité Jurídico Consultivo Asiático-Africano en 1981, 1985 y 1993. Asesor Jurídico de la delegación china a las conversaciones entre el Gobierno de China y el Banco Asiático de Desarrollo sobre la cuestión de la adhesión de China en el Banco (1986). Asesor Jurídico de la parte China, Grupo de Trabajo de las negociaciones Sino-Británica sobre la cuestión de Hong Kong (1984). Asesor Jurídico de la parte china, Grupo Mixto de Enlace Sino-Británica (en Hong Kong), Sesiones Plenarias (1985-1993). Delegado, delegación de China, consultas jurídicas entre el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Popular de China y el Departamento de Estado de los Estados Unidos de América (1983 y 1984). Delegado, delegación de China, negociaciones entre el Gobierno de la República Popular de China y el Gobierno de los Estados Unidos de América sobre el Acuerdo de Promoción mutua y Protección de Inversiones (1983 y 1984). Representante de la Comisión de Derecho Internacional para el cuadragésimo quinto período de sesiones de la Asamblea General de Naciones Unidas (1990). Experto de China, Superior Jurídico de reuniones de expertos sobre la revisión del Programa de Montevideo, Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, 5-6 de Julio de 1991 en Ginebra y 5-7 Septiembre de 1991 en Nairobi. Representante de la Comisión de Derecho Internacional de la trigésima reunión de la Conferencia Jurídico Consultivo Asiático-Africano, El Cairo, 22-27 de abril de 1991. Asesor jurídico de la delegación china, Conferencia de Desarme, noviembre de 1991 a agosto de 1992.

Miembro (1987-1993), Relator (1988) y Presidente (1990), de la Comisión de Derecho Internacional.

Miembro del Consejo Económico de Relaciones Exteriores y del Consejo de Comercio de Arbitraje, Consejo de China para la Promoción del Comercio Internacional (1984-1988). Miembro del Comité Directivo sobre la revisión del Convenio de La Haya de 1907 sobre el Arreglo Pacífico de Controversias Internacionales de la Corte Permanente de Arbitraje (1994-1997).

Impartición del Curso General de Derecho Internacional, Colegio de Relaciones Exteriores, Beijing (1958-1963). Impartición del Curso General de Derecho Económico Internacional, Departamento de Derecho de la Universidad de Beijing (1980-1985). Impartición del Curso General de Derecho Económico Internacional, Centro de Capacitación de Relaciones Exteriores de Derecho Económico, del Ministerio de Justicia de la República Popular de China (1988).

Conferencias sobre las Instituciones Financieras Internacionales, Oficina Nacional de Oceanografía, de la República Popular China (1986). Conferencias sobre los Principios del Derecho Internacional relativos al Nuevo Orden Económico Internacional, Departamento de Derecho de la Universidad de Beijing (1988). Conferencias sobre la Protección de las Inversiones Extranjeras Privadas (en Inglés), la Academia de Derecho Internacional de La Haya, Programa Regional, Beijing (1987). Conferencia sobre la Declaración Conjunta Sino- Británica sobre la cuestión de Hong Kong (en Inglés), Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales, Ginebra (1988). Conferencia sobre la Autonomía en Derecho Internacional y el caso de la futura Región Especial Administrativa de Hong Kong (en Inglés), Seminario de Derecho Internacional, Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra (1988). Conferencia sobre "Nacionalidad de los residentes de Hong Kong: Presente y Futuro", Estudios de Postgrado, Escuela de Relaciones Exteriores (1988). Conferencia sobre algunas cuestiones relativas al estatuto jurídico de la futura Región Especial Administrativa de Hong Kong, Estudios de Postgrado, Facultad de Derecho, Universidad de Beijing (1989). Conferencias sobre la Regulación del Comercio Internacional, Programa de Capacitación del Servicio Exterior del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Popular de China (1985 y 1986). Conferencias sobre los problemas de

Derecho Económico Internacional, Departamento de Derecho, Universidad Popular de China, Beijing (1987). Presidente, de los debates de mesas redondas sobre el Nuevo Orden Económico Internacional, Conferencia de Beijing sobre el Derecho del Mundo, Consejo Mundial de la Paz a través de la Ley (1990). Participante en el Simposio sobre Derecho Internacional de Control de Armamentos y Desarme, celebrada en Ginebra (febrero de 1991). Conferencias sobre la Comisión de Derecho Internacional, Estudios de Postgrado, Facultad de Derecho, Universidad de Beijing (marzo de 1991). Conferencias sobre temas de Derecho Económico Internacional, Estudios de Postgrado, Escuela de Relaciones Exteriores (septiembre / octubre de 1991). Participante en el Seminario sobre el Proyecto de Código de Delitos y Jurisdicción Penal Internacional, patrocinado por la Fundación para el Establecimiento de una Corte Penal Internacional y por la Comisión de Derecho Penal Internacional, Talloires, Francia (mayo de 1991). Conferencias bilaterales sobre acuerdos de protección de las inversiones (en Inglés), Seminario de Derecho Internacional, Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra (junio de 1992). Participante en el Simposio sobre la Enseñanza, Investigación y Difusión del Derecho Internacional en los países en desarrollo, Beijing, 1992.

Autor de numerosas publicaciones sobre derecho internacional.

*Traducido de la versión original en Inglés de la Corte Internacional de Justicia